

І зужому наугайтесь,
И своєю не цурайтесь...
Т. ШЕВЧЕНКО



Редакція і Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St.
Jersey City, N. J.
Тел.: HEnderson 4-0237
YHC: HEnderson 5-8740
New York's Telephone:
BARclay 7-4125

НА КУБІ ОБИДВІ СТОРОНИ ЗАПОВІДАЮТЬ БОРотьбу АЖ ДО ПЕРЕМОГИ

Повстанці проти Кастра збільшують свої сили поширюють мостові причілки; ЗДА не будуть інтервенювати — заповідає Раск

Малмі, Флорида. — Боротьба за звільнення Куби з-під тиранії прокомуністичного диктатора Фідела Кастра 18 квітня триває вже другий день. Боротьба ведеться в кількох місцях, де висадилися 17-го квітня частини повстанської армії, що вийшли з кількох 5.000 воїнів. Найзавазніші бої йдуть в провінції Лас Вільяс і в провінції Матанзас, а також в середині кубинського острова, куди вже давніше дісталися були противники повстанців. В першому дні боїв, це значить 17 квітня, можна було ще щось довідатися з радіоохвот повідомлень, але тепер і це джерело відомостей про ситуацію на Кубі не є певне, бо всі радіостанції повідомляють свої команди за допомогою шифрів, з яких годі довідатися щось про дійсний стан. Обидві сторони це значить Кубинська Револуційна Рада, що є в Нью-Йорку, і прем'єр Кастро заповідають боротьбу аж до повної перемоги. Повстанці поширили свої перші мостові причілки, які вони здобули були під час причалювання. В Нью-Йорку Револуційна Рада повідомила про те, що велике число міліціантів на Кубі приєдналося до повстанців. Ця Рада передбачає, що головна битва повинна відбутися в найближчому часі, і що переможуть повстанці разом із тими кубинцями, що ненавидять режим Кастра. Президент Револуційної Ради Кардона закликає країни Західної Півкулі "морально і матеріально підтримувати кубинський народ в боротьбі проти диктатури Кастра. Він заявив, що Рада організує уряд, як тільки здобуде відповідну територію на Кубі, і тоді просить законорядні держави про визнання того уряду. Кастро заявив, що до боротьби організували, "американські імперіалісти", які хочуть забрати кубинську землю, фабрики і школи, які їм дав його революційний уряд. На Кубі заарештовано списки: латинська Едварда Боу Маса відіала за те, що він переховував американську валюту і ліки для противників повстанців. Появилася вістка про те, що чужинці допомагають Кастрові, і що чехословацькі добровольці вже голосяться до того, щоб боротися на Кубі по стороні Кастра. З другого боку появилась неперевірена вістка про те, що повстанцям вдалося звільнити на Сосновім острові 10.000 політичних в'язнів, які приєдналися до повстанців. Ця вістка подана з Мехіко Сіті в Мехіко на основі радіоного повідомлення з того острова. З Револуційної Ради повідомляють, що висадка повстанців відбулася і в Східній провінції, і що завзяті бої йдуть коло міста Сантіго де Куба. С. чутки, що бомба вибухла коло Фідела Кастра, і що чудом тільки Кастро не був вбитий. Поширені вістки і про те, що повстанці вважали до неволі головного команданта кубинських збройних сил Фіделюго брата Радла, і тепер командув військами сам Фідель.

Амбасадор Куби до ОН
Ральф Роа під час сесії
Генеральної Асамблеї ООН

Президент Кубинської Револуційної Ради в Нью-Йорку Хосе Міро Кардона опублікував таке повідомлення вранці 17-го квітня: "Сьогодні передсвітком кубинські патріоти в містах і в горах почали боротьбу за визволення нашої батьківщини від деспотичного панування Фідела Кастра, і за те, щоб звільнити кубинців від міжнародного гноблення. Ця боротьба відбувається згідно зі славними традиціями Хосе Марті. Кубинський народ, повстаючи проти тирана-губителя, має таку найвищу ціль: остаточно привернути Кубі волю". В цій заяві говориться про те, що повстанці за кордоном довгі місяці мали зв'язки з військовиками і революційними групами на Кубі, і тепер ті, дотепер мовчалиші воїновики, здійснюють те, що їм визначила революційна команда. Одночасно прем'єр Кастро видав прокламацію до кубинців, яку оголосили радіо і телевізійні станції. В цій прокламації повідомляється про інвазію і стверджується, що "славні воїни революційної армії і країнова революційна міліція вже почали боротьбу проти ворога, що прибув на літаках і кораблях на Кубу". Державний секретар Дін Раск на пресовій конференції 17-го квітня повторив свою давнішу заяву про те, що ЗДА не будуть робити жадної інтервенції на Кубі. Він висловив симпатію американського народу для тих кубинців, які борються проти режиму Кастра і заявив, що американський уряд не заперечує того, що дає матеріальну підтримку для кубинських повстанців, які поборюють Кастра, але ця допомога є далеко менша, ніж давніше планувалося, і скільки воїнів, які причаїлися до Куби з меншою, ніж про це говориться в повідомленнях про "інвазію". Згідно з інформацією при кінці тижня на Кубу дісталося не більше, як 200 - 300 осіб, цілком яких була не так боротьба, як дати допомогу тим кубинським повстанцям, які вже давніше були дісталися на Кубу впродовж останніх місяців. Раск був дуже обережний у своїх висловах і заявив, що те, що стається на Кубі, вирішити сам кубинський народ. Але Раск сказав, що американський уряд не є байдуний до комуністичної змови в Західній Гемісфері.

ЗДА спустили на воду першу атомову фрегат "Бейнбрідж"

Квінсі, Массачусетс. — 15-го квітня американська флота спустила на воду свою першу атомову фрегат "Бейнбрідж", 564 стіп завдовжки, 7.600 тонн поємності. Це вже третій надводний атомовий корабель після "Ломг Бічу", кружляка з 1959 року, і суверенітету "Бейнбрідж" з 1960-го року. Ця фрегат дістала назву від героя комодора Вільяма Бейнбріджа, який вставив в боротьбі проти піратів коли Тріполісу в 1801-1805 року і у війні проти Англії в 1810-го року. Хрещення фрегати "Бейнбрідж" є могутнім кораблем на океані, і він буде могутнім символом того, що ЗДА і наші нація є рішени зберегти волю і справедливість, і той корабель буде яким доказом того, що ЗДА зможуть це зробити.

Спікер Рейбірн хвалить президента Кеннеді і працю Конгресу

Ролі, Північна Кароліна. — Спікер Палати Репрезентантів Сем Рейбірн, промовляючи на прийнятті в Дні Джефферсона — Джексона, заявив, що новий американський президент "Джон Ф. Кеннеді" є людиною, що відповідає потребам нашого часу". Спікер Рейбірн заявив, що перший Конгрес за президентури Кеннеді досі "працював важко і добре", і можна

Сенатор Голдвотер може бути республіканським кандидатом у 1964 році

Гартфорд, Коннектикут. — Сенатор-демократ із Висконсина Вільям Проксмаер, промовляючи на прийнятті в пошану конгресмена демократа Френка Ковальського, заявив, що сенатор республіканець з Аризони Веррі Голдвотер вітається тепер популярністю серед республіканців, і тому якщо такий стан збережеться до 1964-го року, то він тоді годі здобути номінацію на республіканського кандидата. На думку сен. Проксмаера, нью-

Автомобільні робітники домагаються річної платничої системи замість погодинної

Дітройт. — Голова спілки Об'єднаних Автомобільних Робітників Волтер П. Рупер заявив, що в найближчих переговорах про новий контракт праці, автомобільні робітники будуть домагатися, щоб їх оплачували згідно з річною платничою системою, а не від години праці. Рупер сказав, що теперішня година система заробітної плати спричиняє неспівність в робітничих прибутках, з економічною нездоров'я і перестаріла, бо воно виникла під час першої промислової революції в половині 19-го віку. Цей свій погляд виявив Рупер в окремій заяві, яка надрукована в органі спілки під назвою "Солідарність", яку дістають 1.200.000 членів спілки Об'єднаних Автомобільних Робітників. Ця спілка матиме конвенцію в Дітройті 27-29 квітня, на якій вирішувати умови нового контракту, який кінчатся при кінці серпня 1961-го року, а переговори мають початися вже коло 1-го липня. Рупер пише, що 60.000 робітників в Корпорації Інтернешнел Бизнес Машина працюють на основі річного контракту про працю, а не на основі про винагороду за відроблені години праці.

Елізабет Тейлор і Барт Ленкестер дістали "Оскара" як найкращі актори

Санта Моніка. — За шорічовим звичаєм — в минулий понеділок 17-го квітня, при цьому не в Голлівуді, а в Санта Моніці, церемонія роздачі нагород у постаті "Оскарів" — символічних малих статуй за цілу низку різних осягів в фільмовій мистецтві — відбулася. За найкращих артистів визнано Елізабет Тейлор за її роль в легкомисливості, але добросердечної дівчини у фільмі "Баттерфілд 8", і Барт Ленкестер за титуловану роль в протестантському провідника-комерсанта в фільмі "Елмер Джентри", переробленому з повісті тієї самої назви. За найкращий з технічного погляду фільм визнали сатирично-фривольну комедію "Апартмент" з коміком Джеком Леммоном у головній ролі. Церемонія роздачі Оскарів безпосередньо придивлялась 10.000 осіб з мистецького фільмового світу. І надали через телебачення.

\$211 на пам'ятник Шевченкові з 330-го Відділу УНС в Літл Фолс

Т-во "Запорозька Січ", 330 Відділ Українського Народного Союзу, одне з перших відгукнулося на акцію збірки фондів на будову пам'ятника Тарасові Шевченкові у Вашингтоні, склавши на ту ціль 211 доларів. Т-во зі своєї каси асигнувало 100 доларів, а \$111 склали члени: Мих. Ціловський \$20, А. Ліно \$10, Марія Литвин, Д. Пошнотелюк, С. Швайковський, Т. Стрік, М. Павловський, І. Дацишин, М. Скаску.

Режим Гізенга визнає ген. Мобуту головнокомандувачем конголійської армії

Леопольдівль. — Головна квартира конголійської армії подала в понеділок дня 17-го квітня до відома, що командувач збройних сил Східної Провінції, яка знаходиться під контролем Антуана Гізенга, погодилася визнавати головним командувачем усіх конголійських збройних сил ген. Дюзефа Д. Мобуту, який під час пору командув збройними силами центрального уряду, очолюваного президентом Касавубу. Відбулося це визнання ген. Мобуту під час конференції між представниками влади Леопольдівлю і Східної Провінції, що відбулася в Бундікі на границі Східної Провінції. Водночас з цим вирішено встановити режим'я у військових діях

Де Голь поновлює мировий заклик до альжирських арабів

Бордо. — На закінчення п'ятиденної подорожі по південно-західній частині Франції, французький президент де Голь звернувся в місті Бордо з новим закликом до альжирсько-арабських націоналістів, щоб вони прийняли його "простягнену руку до миру". Де Голь підкреснив, що він говорить "в першу чергу до всіх тих (арабських націоналістів), які до цього часу відкидали нашу простягнену руку". Цей зворот газети негайно підхопили, як доказ, що де Голь у своїх переговорах зважує на найбільш авторитетних партнерів — Альжирський Фронт національного визволення, що покликав до життя тимчасовий законорядно-революційний уряд Альжиру з осідком у

Гомулку і його партію кліну знову "вибрав" польський народ

Варшава. — В минулу неділю 16-го квітня у Польщі знову парламентарні і громадські вибори, до яких було зареєстрованих 18.600.000 громадян. Вони мали обирати 460 послів варшавського сейму та 153.000 членів міських і громадських рад. Як звичайно, цим разом також була оголошена тільки одна офіційна листа так званого Фронту Національної Свободи, що насправді є комуністичною партією з її повелітними групами без ніякого реально-політичного значення. Польські виборці мали право тільки скресловати не-

Москва пробує з'ясувати таїну, як стягнуто спутника назад на Землю

Москва. — Не говорячи нічого про останнього спутника, з яким ніби облетів Землю майор Гагарін, московська "Економіческая Газета" з минулої неділі 16-го квітня, за підписом проф. В. Денісова описує два способи, якими можна стигнути міжпланетну ракету назад на Землю. Цим одним способом можуть бути — твердить автор — відворотні ракети, які сповільняють летячі ракети та скерують її назад крізь атмосферу, після чого могутні парашути стягнуть її вдоволь. В другому випадку сам пілот сповільнював би лет ракети та керував би прохолоджуючою системою, щоб щасливо перевести ракету назад через атмосферу, в якій грізять спалення ракети. Денісов не каже нічого, якій з цих метод ужити при леті Гагаріна. Зате в тій самій статті той совєтський учений описує такі внутрішні влаштування кабіни, щоб пілот завжди знаходився в однановій сидючій позиції та щоб можна створити штучні умовини тяжести всередині кабіни. Але сам проф. Денісов признає, що від фізичної справності та від інтелекту пілота залежить успіх такого космічного лету може у те більшій мірі, аніж від технічних спроможностей ракет.

УКРАЇНСЬКА ХРОНІКА

● "Сад Гетсиманський", відомий роман Івана Багряного, тільки що появилася французькою мовою у паризькому видавництві "Nouvelles Editions Latines" в серії "Пісменикниці з України". Книжку переклав на французьку мову Г. Алексієвський. ● Наш славний обряд, книжечку о. М. М. Солов'я, ЧСВВ, випустить В-во ОО. Васильяні в ЗДА "Слово Доброго Пастира". ● Кінофестиваль "Бакер Стріт Сінема" в Нью-Йорку (два блоки на південь від Вашингтон Сквер) висвітлюватиме протягом двох тижнів, від 19-го травня до 1-го червня фільми Олександра Довженка, між ними "Землю", "Звенигора", "Арсенал", "Україну у вогні", "Життя в цілості" та інші, але совєтської продукції. В рекламі цих фільмів Довженко називаний "українським поетом кіна". ● Скрипковий респіталь молодого скрипака Яра Ласовського відбувається в рамках вечора Літературно-Мистецького Клубу в Нью-Йорку, в п'ятницю, дня 21-го квітня ц. р., в годі 8-й веч. У програмі рецитали творів композиторів Моцарта, Кореллі, Гріга, Ревуцького, Стратінуку, Л. де С. Вельского, Литовського, Адамшиного п-ни Сабенія Чарельська. ● Співачка Галина Пренгел, відома із своїх концертів в Канаді і в Нью-Йорку минулими роками, виступить із новим своїм концертним у п'ятницю, дня 28-го квітня ц. р., у Карнегі Рісайтел Гоуд. В програмі низка українських пісень, як теж класичні композиції. Початок о годі 8.30 веч.

МОСКВА ЗВОЛІКАЄ І КРУТИТЬ В СПРАВІ ЛЯОСУ

Вашингтон. — Совєтський уряд дав знову незадовільну відповідь на англійську ноту з минулого місяця в справі замирення у Ляосі, дармащо 1 квітня ц. р. він ніби-то погодився на англійську — узгоджену з Заходом — пропозицію. Незадовільний характер цієї останньої совєтської відповіді з минулого тижня ствердив державний секретар Дін Раск у вступній заяві до своєї останньої пресової конференції з минулого понеділка. Зволікання і крутість більше-менше стосується центрального пункту в ляоській справі, а саме — замирення на внутрішньому воєнному фронті. Совєти хочуть, щоб те замирення прийшло одночасно з відкриттям 14-членної мирової конференції, коли тим часом західні держави стоять на становищі, що мирова конференція може розпочатися тільки тоді, коли в Ляосі настане спокій і коли закінчення воєнних операцій буде безсумнісно ствержене тричленною міжнародною контрольною Комісією. Державний секретар Дін Раск не хотів розглядати у подробицях совєтської відповіді, заявивши, що американський уряд щойно розглядає її детально, але мілкікатро підкреслив, що ситуація є "загрозна" та що Америка і її союзники з Південно-Східного азіатського пакту (СЕАТО) "привидляються до цієї ситуації безперервно дуже пильно". Зрештою, Раск звернувся до останньої совєтської відповіді стосується англійської, а не американської ноти. Раск повторив, що амери-



Держ. секретар Дін Раск під час прес. конференції

канський уряд запросив до Вашингтону колишнього ляоського прем'єра Суванну Фоуму, який приїде на день пізніше, як гадалося, бо він поїхав з Москви до Сочі на побачення з Хрущовим. Раск підкреслив, що Фоума приїде в приватному характері, як не член теперішнього ляоського уряду. Совєти визнають Суванну Фоуму все ще за легальним прем'єром безперервно поставують зброю та всякий виряд комуністичним партизанам в Ляосі, організованим на зразок регулярної армії.

Айхман 15 разів відпекався вини

Срусалим. — У шостому дні судового розправи в Срусалимі, оскаржений в організації беззаступності будь-якої серйозної опозиційної акції та з теперішньої гео-політичної ситуації Польщі, де не всім був би втримався нічий інший уряд, як тільки комуністичний, що його підтримує Москва, прийняли вибори із філософським спокоєм і радістю з саркастичним гумором пішли до виборчих дільниць та голосували за Гомулку. Таким чином — за першими підрахунками — Гомулка дістав понад 95% голосів "за", але і ніхто не дивувався би, як би він дістав понад 100%!

милі їм особи з того одного списку або — абсентуватися. Однак, зважаючи на справу із беззаступності будь-якої серйозної опозиційної акції та з теперішньої гео-політичної ситуації Польщі, де не всім був би втримався нічий інший уряд, як тільки комуністичний, що його підтримує Москва, прийняли вибори із філософським спокоєм і радістю з саркастичним гумором пішли до виборчих дільниць та голосували за Гомулку. Таким чином — за першими підрахунками — Гомулка дістав понад 95% голосів "за", але і ніхто не дивувався би, як би він дістав понад 100%!

додатковий життєпис Айхмана і хід його кар'єри на доказ, що те, що він робив, робив згідно з своїм переконанням і з повною свідомістю. Айхман перейшов був першим вийшли в кав'єр в Дахав. Першою його самостійною місцією було здійснювання жидів у Відні після "аншлюсу" і зробив він це так докладно та "прецизно", що за тим самим зразком переведено потім ліквідацію жидів у Берліні і в інших великих містах. В 1941 році Айхман став шефом жидівської секції в центральній Гестапо. Прокуратор признав, що більшість своїх праці Айхман виконував за столом у своєму бюро, але йому було доводилося телефонічно слухати і сказати до апарату одно речення, щоб пустити в рух вбивчу машину проти тисяч невинних людей. Зате прокуратор навів один приклад, коли Айхман сам, безпосередньо, вбив одного жидка, якого приловили на кражечці яблука в його саду в Будапешті. Оборонець Айхмана д-р Сервацкер заявив потім у розмові з журналістами, що "невинність" Айхмана треба розуміти "технічно", з юридичного погляду, бо Айхман не був винуватим злочинів, що їх йому закидують: він, мовляв, виконував тільки накази згори та був тільки незначним колісиком в машині невинних людей.

У СВІТІ

● Західно-німецький канцлер Аденауер заявив під час прийняття в його честь в Кіліо Крайової Преси у Вашингтоні, в минулому тижні, що німецький народ хоче дізнатися і процесу Альфреда Айхмана в Срусалимі "повної правди". Аденауер висловив погляд, що "Айхман є, мабуть, найбільшим з убивць". Він не kwestионував легальності ізраїльського суду над Айхманом, звернувши увагу, що між Західною Німеччиною і Ізраїлем нема договору про видачу злочинців. ● У Флоренції в Італії висвітлювали совєтський науковий фільм з міжпланетної подорожі до Сатурна і Стріли в совєтському супутнику. Фільм тривав 20 хвилин, але впродовж 18-х хвилин показувало, як треновано ті зворот перед їх летом, і як обслуговувало їх після лету, зате тільки дві хвилини тривав показ самого лету на основі дуже невразливих телевізійних передач, при чому один американський фахівець ствердив, що ті світлинні з лету можна було зробити в будь-якій лабораторії. Всього той "науковий" фільм був — як читачемо в "НП Таймсі" — "великим розчаруванням для західних науковців". ● Етіопські війська звели цілі бої з сусідніми сомалійцями, при чому в минулому тижні згинувало коло 100 сомалійців. Спір іде за ґрунти, за воду, за адміністрацію. Сомалійці засиджують етіопців (абіссинців) імперіалізм. Це ще один приклад, що між сомалійцями нема згоди. ● В англійському парламенті одні консервативні посол зажадав, щоб уряд прикрити безконечні демонстрації пацифістичних маяків проти американської бази для підводних човнів біля Шотландського берега. Цивільний лорд адміралів заявив парламент, що відповідні розпорядження видає вже.

В АМЕРИЦІ

● Президент Кеннеді відповів особисто вітати 3.000 делегатів на зборах Торговельної Палати ЗДА, які в дні 1-го травня відбудуться у Вашингтоні в Конституційній залі. Попередній президент Д. Д. Айзенгауер щоразу особисто з'являвся на цих зборах, де його охоче зустрічали. Торговельна Палата ЗДА критикує економічну політику Кеннеді. Пресовий секретар Вільяму Дому Іттер Салінгер заявив, що президент має зайнятий час іншими справами. Колишній президент Гаррі С. Труман також не приймав запрошень Торговельної Палати. ● Німецький канцлер Конрад Аденауер заявив в телебаченно-

Поп'яте... Тут мені при-
гадується вислів фз. „Катехи-
зису“ митрополита Філарета
кий ми мусли вчити: „По-
чому сіс важно вп'ятих? —
Вп'ятих сіс не „важно“...
Уже, головне те, що люди
питають, пам'ятають, реагу-
ють і прагнуть справедливої
цінки своєї чужої діяльнос-
ті. І тому варто писати про

ВСЯ ВЕЛИКОДНЯ ПИСАНКА НА ДОПОМОГОВІ ЦІЛІ ЗУАДКОМІТЕТУ

ПОЖЕРТВИ ВИСИЛАТИ БЕЗПОСЕРЕДНЬО ДО ЗУАДК У ФІЛАДЕЛФІ: UNITED UKRAINIAN AMERICAN RELIEF COMMITTEE, P. O. BOX 1661, PHILADELPHIA 5, PA.

З ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

Загальні збори Фед. Кредитової Кооперативи „Самопоміч” в Ньюарку, Н. Дж.

27 січня відбулися в Ньюарку Річні Загальні Збори Фед. Кредитової Кооперативи „Самопоміч”. Збори відкрив і провадив голова Управи д-р Володимир Бемко. З зацікавленням зібрані слухали звітів з діяльності Управи. По двох роках затяжних старани у Вашингтоні, Д. К., Відділ ОУА „Самопоміч”, як спонсор кредитив одержав чартер. В дні 1-го вересня 1959 р. кредитівка почала свою діяльність. В січні 1960 р. відбулися перші Загальні Збори. Кредитівка мала в тому часі 90 членів, на ощадність було \$20.447, з того на позички \$8.614, інша сума на льотках.

Служив перший рік тяжкої праці. Належить замітити, що почасти все з тяжкої, браку довіри чи віри у власні почини, не загдували інших. Баланс з днів 31 грудня 1960 р. виказав: на ощадностях \$112.851, на позичках \$104.883 і на льотках \$6.154. Членів — 291 дорослий та 10 малолітніх.

За час існування кредитивки уділено 125 позичок на суму \$142.100. В тому році загальний прихід виніс в \$5.769. Виплачено 4 % дивіденди \$2.410, покрито кошти адміністрації. Запасний фонд виніс в \$1.260.

Два рази була контролья Бюра Федеральних Кредитивних Юніон. Кошти контролю винесли \$189, крім того переклали контролюю членів Контрольної Комісії кредитивки. Як на перший рік — осяг був поважний. Вкладники мають безплатне забезпечення на життя до висоти \$2.000, залежно від віку вкладника та зложеної квоти на ощадність. На випадок смерті вкладника, його родина одержує не тільки зложеної на ощадність суму, але також додатково від забезпеченого товариства суму забезпечення на життя, яка рівняється сумі ощадністеного вкладу, не вище \$2.000.

Кожна позичка с забезпечена.

Успіхи композитора Романа Придаткевича

В Морей, Кентаки, під час Фестивалю Сучасної Музики, симфонічна оркестра Морейського Сейтвотерського коледжу під диригентурою Ричарда Фаррелла, при співучасті професійних музиків, виконала 26-го березня третю симфонію, п. з. Вест Кентаки українського композитора Романа Придаткевича. Симфонія висловлює почування українського імігранта до своєї прибраної батьківщини та основу свою музику, крім українського, також на місцевому американському пісенному матеріалі. Виповнена балера збудувала Студентської Унії публікою, яка зробила довгу овацію українському композиторові, а також при-

д-р Володимир Бемко, який вказував на користь, і доцільність сильної, фінансової, кооперативної установи для кожного її члена, і тому закликав до масового членства всіх українців в Ньюарку та околиці. Заступник голови мгр. Богдан Геврик, на основі статистичних даних, взятих із звітів інших українських, кредитивних кооператив, порівняв і виказав, що розвиток кредитивної кооперативи „Самопоміч” в Ньюарку за один рік свого існування, осягнув такий стан одноодностей, позичок і дохідності кооперативи, який інші кредитивки осягали по двох, чи трьох роках. Також при помочі чисел про пересиченість смертності доказував, що не менше \$200.000 тратить щорічно українське громадянство Ньюарку з цієї тільки по причини, що загальне виконання безкоштовного забезпечення ощадностей і позичок у кредитивній кооперативі.

Секретар д-р Степан Янів звітував про працю Управи і про писемні зв'язки кооперативи з різними установами і власними членами. Зазначив, що довжиком кредитивки виявляють високу моральну вартість у точних сплатах кредитів.

Урядуючий директор д-р Михайло Гой звітував про фінансовий стан кредитивки на день 31 грудня 1960 року, подаючи точну аналіз поодиноких рахунків її балансу. Також заявив, що члени Управи у їх жертвенній праці для добра і розвитку кредитивки, без огляду на кількість годин праці та пори дня, чи ночі — все були готові до послуг кооперативу та її членам. Також подякував членам кооперативи за їх довіру.

Голова Кредитивного Комітету мгр. Іван Оверко реферував про спосіб і стан забезпечення уділених позичок та про корисний ефект докладного і соціального провітрювання зголошень на позички. Ці завдання виконув Кредитивний Комітет з свідомістю своєї відповідальності з добрим успіхом.

Голова Контрольної Комісії мгр. Володимир Сенезак на підставі перевірених даних ствердив, що діло — і книговедення кооперативу було солідне, і факове та заявив, що такий гарний і поважний успіх кредитивки належить у великій мірі завдячувати урядуючому директорові д-р Михайлові Гові, його заступникові дир. Василеві Кузикові і голові Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Згідно з вимогами статуту вибрано до дирекції Володимира Боднара, голову Ліги Американо-Української Молоді Північної Америки, Михайла Семенця і Петра Вовчка, голову Укр. Православної Церкви, а до Кредитивного Комітету мгр. Іванові Оверкові.

Мистецькі виступи українки на телевізійних стаціях в Пінсбургу, Па.

В понеділок 27 і в четвер 30 березня відбулися мистецькі виступи на телевізії в Пінсбургу п-ні Івонни Старощак із Мексика. Темою обидвох виступів було: Краса і техніка української писанки та її символіка впродовж довгих століть. Перша програма відбулася в понеділок рано, на каналі ч. 2 на великій телевізійній стації, якої слухав понад мільйон осіб. Друга програма відбулася в четвер 30-го березня на сильній стації канал ч. 11. Кожна тривала 13 хвилин. Обидва виступи п-ні Івонни Старощак були знамениті підготовкою і виконанням. Треба з признанням сказати, що це зробило для українського мистецтва добру пропаганду. Крім фахових інформацій про українську писанку, п-ні Івонни Старощак подала відомості про значення, характер та символіку української писанки.

З присмердістю було слухати, як заповідати програмі підкреслювали український характер української писанки. Показано коло 50 писанок. Цього року Івонна Старощак написала 150 писанок. Крім писанок показала вона глядацьким різьбу, як касетні і альбомні та чудовий різьблений Тризуб. Стіл застелений був прекрасним вишитим обрусом. Чужинці із зацікавленням приглядалися та чимось призначеннями, телефонічно та картками, гратулявали. Треба признати, що вона передувала практичній лекції, як писати писанки.

На такі лекції працює досі коло 400 осіб, різного віку та національностей. Лекції відбулися у Пінсбургу в українській мистецькій крамниці „Дністер”, де на кожній лекції було коло 50 осіб. Вчила вона, як писати писанки в ІВКА і дітей при церкві Пречистої Діви Марії. Для інформації треба згадати і про працю на рідних землях, де вона організувала дитячі садки в Золочеві та околиці і на Лемківщині. А прибувши до Америки одинадцять років тому до сьогоднішнього дня старастяється бути активною в різних галузях громадського життя Пінсбуржчини.

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Івонна Старощак

Наукове Товариство ім. Шевченка в ЗДА розписує конкурс

НТШ розписує конкурс на приділення стипендії із Стипендіального Фонду ім. Михайла Матчака, встановленого п. Степанією Матчака-Савицькою із Філадельфії для підтримки наукових праць молодших наукових працівників з ділянки найновішої суспільно-політичної історії України під 1914 року по сьогоднішній день, з становища боротьби українського народу за його політично-державну і економічну незалежність.

В 1961 році Управа НТШ має намір виплатити із цього фонду зворотну стипендію в сумі \$250 на таких умовах:

1. Стипендію приділяється вже завантаженому студенту (-ці) або абсолювенту (-ці) університету, який (-а) доклав своїми дотеперішніми студіями і зацікавленнями, що він (вона) може бути кандидатом на цю стипендію.
2. Стипендія (-ка) зобов'язується повернути цю стипендію в місячних ратах по \$10, після отримання платного зайняття.
3. Про уділення стипендії рішає окрема комісія, що в її склад входять: голова НТШ, науковий секретар НТШ, керівник Історично-Філософської Секції НТШ і представник дружини п. Степанії Матчака-Савицької.
4. Прохання на уділення позицій зворотної стипендії просимо надсилати на адресу: Shevchenko Scientific Society, 302-304 West 13th Street, New York 14, N.Y.
5. Про вислід конкурсу Управа НТШ повідомить громадство в пресі.

Управа Наукового Товариства ім. Шевченка в ЗДА

Повідомлюють із Куби, що там комуністи роблять те саме, що колись робили грецькі комуністи в 1947 році: забирають від батьків дітей і висилають їх за залізну занавіску, де їх виконують на комуністичних лінчарів.

Літературно-Мистецький Клуб у ФІЛАДЕЛФІЇ, Па.

В суботу, 22-го квітня 1961 р. в год. 7:30 вечора в доміні СОЮЗУ УКРАЇНОК — при вул. Френчліна ч. 909 Н.

д-р Ярослав З. Пеленський

ДОВОІДЬ

ПОЛІТИЧНІ ІДЕІ МИХАІЛА ГРУШЕВСЬКОГО. ВІД ГОСТЕЙ ШИРО ВІТАСМО.

Увага! Увага!

ВІДІЛИ УНСОЮЗУ

БАСЕЙНУ ТВЕРДОГО ВУГІЛЛЯ!

В неділю, 30-го квітня 1961 року в год. 2:00 по полудні

в залі УКРАЇНСЬКОЇ ЦЕРКВИ, в ШАМОКІНІ, Па.

ОКРУЖНІ ЗБОРИ

Відділів УНСоюзу

в яких повинні взяти участь Урядовці і Конвенційні Делегати та Представники наступних Відділів УНСоюзу:

БЕРВІК 164, 333
ЦЕНТРАЛІ 90
КОЛДІЛ 201
ФРЕВІЛ 242, 382
ФРЕЛЕНД 429
ГЕЗЛЕТОН 85, 314
МАГОНІ СІТІ 305
МАГОНІ ПЛЕНІ 28, 365

МЕК АДУ 7, 186
МАЙНЕРСВІЛ 78, 265
МТ. КАРМІЛ 2
НОРТГЕМБЕРЛЕНД 357
ШАМОКІН 1
ШЕНАНДОН 98
СТ. КЛЕР 9, 31, 228

На Зборах будуть порушені дуже важні та цікаві справи, які вимагають вирішення. На Зборах буде присутній ПОСИП ЛІСОГР — заступник гол. предсідника УНСоюзу.

До участі в Зборах запрошені також всі Члени УНСоюзу та широкій загал Українського Громадянства цілої околиці.

М. ГЕНТОНІ, голова Окружного Комітету

ПРИДБАЙТЕ ДЛЯ СВОЇХ ДІТЕЙ!

ПИТАЙТЕ ПО КНИГАРНЯХ!

Найкращий підручник для початкових класів рідношкільного і українського парафіяльного шкільництва —

МІКОЛИ ЦЕРБАКА

ВІРШОВАНА АБЕТКА

що появилася в розпродажу у виданні УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ і „СВОВОДИ”.

Ілюстрації — ЕДВАРДА КОЗАКА. ЛЮКСОВІЙ, КРЕДОВІЙ, ВІЛІЙ ПАПР. Ціна — 1.50 дол.

Замовлення і належні слати на адресу: SVOBODA P. O. Box 346 — Jersey City 3, N. J.

АПЛІКАЦІЇ НА ПРИЙНЯТТЯ

КУРСИ

УКРАЇНОЗНАВСТВА

УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ

на „СОЮЗІВЦІ” — в Кергонксон, Н. Дж.

від 6-го до 30-го серпня 1961

Дяг

Адреса

Вік

Знання української мови: — добре; слабе; дуже слабе.

Залучаю на рахунок оплати: \$.....

(Повна оплата курсів в \$120.00. Половина належності треба вилатити з аплікацією).

Українська Православна Церква
св. Володимира
334-6 Схід 14-та вулиця — в Нью-Йорку
запрошує Членів і Симпатизантів на
СПІЛЬНЕ СВЯЧЕНЕ
яке відбудеться
в неділю, 23-го квітня 1961 р.
в церковній залі — зараз по Службі Божій.
Душається — о. С. ГАЮК
КОМІТЕТ ЦЕРКВИ:
Іван ГОРОДЕЦЬКИЙ Петро ГРИГОРОВИЧ

„ВЕЧІР РОМАНТИЧНИХ ПІСЕНЬ”
П'ятниця, 28-го квітня 1961 р.
в год. 8:30 вечора
„CARNEGIE RECITAL HALL” (154 W. 57th St., N. Y.)
Галина ПРЕНГЕЛЬ (Галій)
У ПРОГРАМІ:
Циганські Романси, Українські народні пісні і танго,
вальси, артісти з оперет.
Гітарист-виртуоз — С. КРАТКОВ
прим. фортепіано — Л. ТІСЕН.
БІЛЕТИ по \$2.50, \$2.00, \$1.50 — можна лабути у „Box Office Carnegie Hall”, а також при диверях.

Український Музичний Інститут
ФІЛАДЕЛФІЇ, Па.
Неділя, 23-го квітня 1961 р.
Залі ГОРОЖАНСЬКОГО КЛЮБУ
КОНЦЕРТ
З ТВОРІВ КОМПОЗИТОРА-ПІАНІСТА
В. ГРУДИНА
при участі: М. КОКОЛЬСЬКОЇ (сопрано)
та В. ЦІСІКА (скрипка).
ПОЧАТОК — год. 8:30 вечора.

Молода Просвіта
ім. МІТРА АНДРЕЯ ШЕПТИЦЬКОГО
у ФІЛАДЕЛФІЇ
— влаштовує —
в суботу, 22-го квітня 1961 р.
в год. 5:00 по полудні
в залі ГОРОЖАНСЬКОГО КЛЮБУ — 847 N. Franklin St.
у Філадельфії, Па.

і в неділю, 30-го квітня 1961 р.
в год. 3:00 по полудні
в залі УКРАЇНСЬКОЇ ЦЕНТРАЛІ — в Ньюарку, Н. Дж.
ВИСТАВКУ П'ЄСИ
МАРИНКИ ПІДПІРАНИ
зі СПІВАМИ І ТАНЦЯМИ під заг.:
В ЧУЖОМУ ПІРІ
МІСТЕЦЬКИЙ ПРОВІД:
п. О. СЕЛЕЗНІКА — постана; п. І. ГОДУБОВСЬКА — балет; п. І. ЧУМОВА — фортепіанний супровід;
дир. Ю. ОРАНСЬКИЙ — хор.

10. Відділ ОДВУ та Братні Організації
в НЬЮ ПОРКУ
просить своїх Членів, Прихильників та все
Українське Громадянство на все
СПІЛЬНЕ СВЯЧЕНЕ
що відбудеться
в суботу, 22-го квітня 1961 р.
у власній доміні — зал ч. 22
в УНДомі в Нью-Йорку, при 140-142 Друга Еллен
ПОЧАТОК — год. 7:30 вечора
В ПРОГРАМІ:

Д-р фл. Теодор МАЦЬКІВ, асистент-професор Сейтвотерського Роду Айлендського Університету в Кінгстоні буде говорити на тему: „Участь української делегації на XI Світовому Конгресі історії у Стокгольмі в дні 18-28 серпня 1960 р.

Виступ дітей-танцюристів з „Української Сцени” під керівництвом проф. Романа ПЕТРИНИ.

Після закінчення офіційної частини.
ЗАБАВА З ТАНЦЯМИ

УПРАВА

Замість квітів на свіжу могилу
нашого Дорогого Спонсора
сл. п. Дмитра Галичина
складаємо — \$10.00
на будову пам'ятника Шевченкові у Вашингтоні
інж. ЯРОСЛАВ І РОСТИСЛАВ ГУЗАРІ
Нью-Йорк

Замість квітів на свіжу могилу
Дорогого нам
п/полн. Романа Долинського
складаємо — \$20.00
на українських інвалідів.
П. І. С. ШУР
Д. І. Ю. КОСТИВ

ПРАЦЯ
• HELP WANTED FEMALE •

ОПЕРЕНТОРКИ
з досвідом на
SINGER SEWING MACHINES
до буюн і уніформів.
McCarthy & Simon
7 West 36th Street — NYC
(6th Floor)

ПРАЦЯ
• HELP WANTED MALE •

Потрібний
СУПЕРІНТЕНДЕНТ
(подрядчик)
до дому, орієнтовано олівною,
2 гарні кімнати. Довідуватися:
адвокат
CARROLL-CZALCZYNSKY
31 St. Mark's Place
Manhattan, N. Y.

ТОКАР
Engine and Turret
SUPREME KNITTING
EV 8-3738 — Mr. Bienstock

РОЗШУК

Пошукую
РІДНИХ І ЗНАЙОМИХ,
зі села Озерника, пов. Зборів,
Тернопільщина. Писати:
Iwan NAZAR
13 Middlesex Street
Boston, Mass.

Пошукую
ПАНІА СТЕБЕЛЬСЬКОГО,
його брата та знайомих зі села
Сорішко. Хто знає про них,
або вони самі, прошу зголошу-
ватися на адресу:
J. KOWALCHUK
2521 W. Thomas Street
Chicago 22, Ill.
USA

Розшукую:
САВОРСЬКОГО Степана, родом
з села Соколіва, пов. Бібрка.
Приїхав до Америки по дру-
гій світовій війні;
САВРАНА Василя і Петра, родом
з села Ходорківця, пов.
Бібрка. В Америці від 1920-их
років.

Пропшу всіх їх, або тих, що
знають місце їхнього перебу-
вання, написати на адресу:
ЩУР Іван (SCHUR John)
98 Raglan Avenue
Toronto 10, Ont., Canada

Іван ФРАНКО:

Лис Микита
Ціна — \$0.50

Замовляйте у:
"SVOBODA"
P. O. Box 346
Jersey City 3, N. J.

FARMS FOR SALE

КУРЯЧІ ФАРМИ

Добре поселення, куряча фар-
ма у Vineland, N. J., поміщує
5,500 носених курей. Велике 8-
кімнатне помешкання, лазничка
і олійне орієнтація. Також
додатково для парцеляції грун-
ту під дом.

На 5,000 носених курей фарми в
Estell Manor, Atlantic County,
N. J., 6-кімн. помешкання в
доб. напрямі, лазничка, олів.
орієнтація, модерні цементові
курники, корита для поспу-
вання зерна. Потрібна напро-
да. Порозумівайтесь:
FEDERAL LAND BANK ASS'N.
10 N. Pearl Street
Bridgeton, N. J.
Tel.: GLenview 1-0933

Фінансові можливості. Дуже
поміркова ціна і сплати.

ДОМИ — ІНВЕСТИЦІЇ — МОРТГЕДЖІ

БЕЗКОШТОВНІ, ФАХОВІ ПОРАДИ.
Найбільше українське бюро на Каліфорнії, яке не накладає
коштів за оформлення мортгеджів.

На щорічний весняний сезон, ми приготували най-
більший вибір ДОМІВ, у всіх околицях.
Цього тижня ми пропонуємо оглянути такі дом:
WOODHAVEN — Ozone Park — 2-род., мур., осілля (но-
вий), 6 і 5 кімнат, гараж. Ціна \$29,500, гот. \$7,000.
DOUGLESTOWN — чуд. околиця, добре розуміння до Нью-
Йорку, 6 1/2 великих кімнат, 50 x 150, гараж. Ціна \$26,500.
PROSPECT PARK — 6-род., мур. дім, басейн, кімнати, доб-
рий релі. Ціна \$24,200. Готівка \$6,000.

Звертайтеся тільки до української фірми:
UNITED REAL ESTATE CO.
B. КУЗЬМИНСЬКИЙ
170-13 Hillside Avenue — JAMAICA, L. I.
Tel.: OL 8-6330

Зміна адреси

До Адміністрації "СВОБОДИ".
81-83 Grand Street
(P. O. Box 346)
JERSEY CITY, N. J.
Долучаю 10 центів — прошу змінити мою
адресу.

Моя СТАРА адреса була:

Число відділу (якщо член УНС)

Ім'я і прізвище

Адреса

Моя НОВА адреса така:

Ім'я і прізвище

Адреса

Адреса

Шевченківський Комітет в Нью Бронсвіку
працює

Ще в листопаді минулого
року з ініціативи К. Л. Б. у
Приймачів Української
Науки, Літератури й Мистец-
тва й за підтримкою місцевого
Відділу УККА в Нью Бронсві-
ку створено Тимчасовий Юні-
лейний Шевченківський Комі-
тет, що підготував грунт для
створення постійного Коміте-
ту Пам'ятки Шевченкові й
установа програми величю-
вого відзначення пам'яті Т.
Шевченка.

Якраз у день сотих роковин
з дня смерті Тараса Шевчен-
ка, представники багатьох ор-
ганізацій і установ трьох по-
літ: Міддлсекс, Сомерсет і
Юніон, в тому числі й пред-
ставники Об'єднаних Відділів
УНСОУ (голова п. Костян-
тин Наконечний), відбули
установчі збори, що обрали
Місцевий Комітет у такому
складі: голова — інж. Дмитро
Демедюк, секретар — Володи-
мир Безсонний, скарбник —
Микола Теслевич, заст. голо-
ви — Михайло Петляк, ор-
ганізаційний референт — Гри-
горій Добуш, імпресивний ре-
ферент — інж. Ярослав Білин-
ський, референт інформації —
ред. Микола Степаненко, чле-
ни Тамара Паньківська (Відділ
США), Костянтин Наконечний
(Об'єднані Відділи УНС),
Іван Обідня (Відділ УРСОУ),
Володимир Ділик (Відділ У.
Р. Союзу), Микола Василько
і Тимко Утрий.

Першою справою Комітету
було повідомити всі органі-
зації й установи терену про ак-
тивізацію його діяльності, з-
брати широчайшу кількість
адрес українців і українських
товаришів та клубів, пошири-
ти зв'язки з американськими
установами, встановити дату
імпресивного концерту про від-
повідну залу (принаймні на
тисячу осіб) та опрацюва-
ти програму цього вечора, за-

просивши видати мистецькі
одиниці (хор "Кобзар") до
участі в Академії.

Дата концерту встановлена
на суботу, 13-го травня п. р.
о 6-й годині 6.30 вечора. Концерт
відбудеться в Кіркпатрік Че-
пел Гоул. — Заповідатися
чи селі на участь українців
цього обшару, що включає те-
рен від Елізабету до Фріголь-
ду, Трентону, Сомервіллоу й
Морістани, а також універси-
тетської академічної молоді й
професури. Виступатиме фі-
ладельфійський хор "Кобзар"
під керівництвом д-ра А. Руд-
ницького. На промовці за-
прошено сенаторів, професо-
рів Рутгерс університету та
місцевих американських полі-
тичних і громадських діячів.

Ведуться старання в на-
прямку найменування вулиці
іменем Тараса Шевченка у
новому місті — Франклін
Тавніпп, що територіально
посиднується з Нью Бронсвіком
і Бавид Бруком і нараховує
близько 20,000 населення.
(На території цього міста є
відоме "Українське Село" у
Коністорія УПШерки зі сво-
ім мастком, де будуватиме цер-
ква-пам'ятник). Майже 10%
населення цього міста — ук-
раїнського походження різних
часів еміграції.

Велику допомогу Комітету
подає Франклін Мен'с Демо-
кратік Клуб, Інж., що його го-
ловою є ширій приятель ук-
раїнців — ірландець Том Рай-
лі, а секретарем — ред. М.
Степаненко. Є надія, що напе-
редній концерт буде прого-
лошено Шевченківський День
і Шевченківський Рік в міс-
тах цієї великої округи.

Було б побажанням, щоб усі
організовані українці підтри-
мали діяльність цього Коміте-
ту і масовою участю в імпресив-
ній заманіфестували свою відданість
ідеалам Великого Про-
рока. (Микос)

Уряд пропонує підвищити поштові оплати
на один цент

Вашингтон. — Головний
поштомейстер Едвард Дей 14
квітня вніс до Конгресу зако-
нопроект, в якому пропонує-
ться збільшити оплату від
поштових посилок першої
класи на один цент, і так
звичайний лист, який тепер
коштує 4 центи, мав би кошту-
вати 5 центів; звичайна
картка 4 центи (тепер 3 ц.);
легунський лист 8 центів
(тепер 7 ц.); легунська картка
6 центів (тепер 5 ц.). Та-
кож уряд пропонує збільши-
ти поштові оплати від журна-
лів, часописів, малих паку-
нків і оголошених посилок.
Коли б Конгрес ухвалив про-
позицію уряду, то прибутки
поштового департаменту
збільшилися б на \$741 міль-
йон річно. Попередній пре-
зидент Айтенгавер просив
про збільшення поштових оп-
лат, але демократична біль-
шість в Конгресі не погоди-
лася на це. Немає й тепер
великої охоти збільшити пош-
тові оплати, бо це не популяр-
на справа серед виборців. Ге-
неральний поштомейстер Дей
сказав, що хоч поштовий
уряд служить громадянству,
то й громадянство повинно
платити за це гроші, бо де-
ржавна скарбниця має вели-
кий недобір в ділячці пошто-
вого бюджету. Коли б збіль-

шити оплати тільки від поси-
лок першої класи, то прибуток
поштового уряду збільши-
вся б на \$409 мільйонів.
Дей заявив, що від 1-го лип-
ня американці муситимуть
платити збільшені оплати від
листів і карток, висланих за
кордон, бо ці оплати визначас-
ся сам департамент пошти, а не
Конгрес.

ВЕСЕЛКА
ЖУРНАЛ
ДЛЯ ДІТЕЙ КОЖНОГО ВІКУ
з кольоровими ілюстраціями виходить кожного мі-
сяця у Видавництві "СВОБОДА" заходами Україн-
ського Народного Союзу.
Редагус Колегія з членів Об'єднання Працівників Дитячої
Літератури.
РІЧНА ПЕРЕДПЛАТА становить у США \$1.00
у інших країнах — РІВНОВАРІСТЬ ТІСІ СУМ.
Ціна окремого числа — 40 центів.
Адреса:
"SVOBODA" — "VESELKA"
P. O. Box 346 — Jersey City 3, N. J., USA

ВИ НІКОЛИ НЕ ПРИДУМАЄТЕ ЛІПШОГО
ДРУЗЬКА
ДЛЯ СВОЇХ СВОЯКІВ І ДРУЗІВ
Як добру КНИЖКУ

Олека ПОВСТЕНКО: Катедра св. Софії у Києві
в оправі \$12.50
Українські Сторіжки — альбом УСС в оправі 8.75
Олека КУЗЬМА: Листопадні Дні 5.00
Степан РИПШЕВІЧ: Українське Слово — Спр-
лявство — Визвольна Ідея і збройний чин. — в оправі 6.00
Дмитро ЧИЖЕВСЬКИЙ: Історія Української Лі-
тератури від початків доби до реалізму — брош. 5.50
в оправі 6.25
Богдан ЛЕПКО: Мазепа — трилогія 6 томів 21.00
Симон ПЕТЛЮРА: Статті, листи, документи — в оправі 6.00
брошура 7.00
Д-р І. Макух: На народній службі — в оправі 9.50
брошура 7.50
Ген. Олександр УДОВИЧЕНКО: Україна у війні
за Державність. — Історія організації і бойових
дій Українських Збройних Сил 1917-1921 — в оправі 4.00
Сидір ЯРОСЛАВИЧ: Висловлення боротьби на За-
хідно-Українських Землях у 1918-1923 рр. — в оправі 1.00
Петро МІРЧУК: Українська Повстанська Армія
1942-1952 — в оправі 1.00
Савен ОНАШКІЙ: У мічному місті. Записки
українського журналіста, рік 1939 — в оправі 1.00
Нам Львів — ювілейний збірник — під ред.
Л. ЛЕПКОГО 3.50
Історія Русів — брошура 4.00
в оправі 4.00
Андрій ЯКОВЛІВ: Договір Богдана Хмельниць-
кого з Московією 1654 р. 2.00
Савен ЧИКАЛЕНКО: Спогади 1861-1907 3.50
Павло ЗАЩЕВ: Життя Тараса Шевченка з
ілюстраціями — брошура 5.00
в оправі 5.50
Наталія ЛІВІЦЬКА-ХОЛОДНА: Шлях Валентини
Історична бібліографічна розповідь про Тараса
Шевченка — в оправі 5.50

Належність просимо слати
ЧЕКАМИ, або ПОШТОВИМИ ПЕРЕКАЗАМИ:
81-83 Grand St., (P. O. Box 346), Jersey City 3, N. J.

МОЛЯТЬСЯ ЗА ВИЗВОЛЕННЯ КУБИ



Кубинські емігранти моляться в католицькій церкві в Маямі
на Флориді, за перемогу антикастровських збройних сил.

Справа фінансів Об'єднаних Націй
відсунута до осені

Об'єднані Нації. — Склад-
на справа, як зазначили де-
путат у бюджеті Об'єднаних
Націй і деграти фонди на
далішій військовій операції
цієї установи на Середньому
Сході і в Конго — буде де-
тально розглядатися щойно
під час осенньої сесії Генераль-
ної Асамблеї. Бюджетова Ко-
місія ОН вирішила, що тепер
замало часу, щоби можна пе-
реконати Францію, Сове-
тський Союз і деяких їх послі-
довників з посеред азійських
африканських країн, що не
вільно відтягати від пла-
чення внесків до каси ОН.
Совіти не заплатили й сотні
на утримання військової
місії ОН в пустелі Гази на
кордоні Ізраїлю і З'єдненої
Арабської Республіки та від-
мовилися платити на місію
ОН в Конго, а Франція так-
само відмовилася від участі
в коштах за місію ОН в Кон-
го. Внаслідок того передба-
чується, що дефіцит бюджету ОН
аросте до кінця цього року
до \$100,000,000. Однак водо-

час гадають, що Об'єднані
Нації матимуть достаточну
грошей, щоб продовжувати
започатковані акції до верес-
ня п. р., коли-то зійдеться
знову Генеральна Асамблея.
Покінчи дебати над фінанса-
ми Об'єднаних Націй мають
закінчитися в цьому тижні
прийняттям резолюції, яку
зголосили Пакистан і Тунісія.
Ця резолюція закликає всі
держави виконати свої фінан-
сово-членські зобов'язання
супроти Об'єднаних Націй та
зокрема накладас моральний
обов'язок на Бельгію в біль-
шій мірі причинитися до фін-
ансування місії ОН в Конго.
Резолюція дає право ге-
неральному секретареві Гаммер-
шильдові відповідно "позича-
ти" собі фонди з різних окре-
мих конт Об'єднаних Націй,
до часу остаточного вирішен-
ня бюджету.

Короткі Вістки

● На Женевській атомовій
конференції Совіти рішуче
спротивилися пропозиції, щоб
З'єднені Держави переводили
експериментальні підземні вибу-
хи для перевірки, оскільки мо-
жна скопити їх сейсмографіч-
ними апаратами. Більшевики
спершу погоджувалися на такі
вибухи, тільки ждали показан-
ня їх того атомового матеріалу,
— тепер вони погрожують, що
такі вибухи можуть стати при-
чиною зривання Женевської
конференції, яка і так безуспі-
шно триває вже від 31-го жовтня
1958 року.

● Женевська поліція пе-
решла реплію з голлівудсь-
кого Кінострітської партії в Ка-
раїсаї, де заарештовано 50 осіб,
з яких 20-ох звільнено вранці,
16-го квітня, а решту затримано
в тюрмі. Одночасно сконфіс-
ковано багато комуністичної лі-
тератури. Мали також знайти
вибуховий матеріал, але з урядових
кол немає підтвердження
вістки про вибуховий матеріал.

● В суботу 15-го квітня но-
йоркська Метрополітська опе-
ра закінчила щорічний 76-й
сезон, давши 24 опери в 179-ох
виставах. Найбільше виставля-
ли італійських опер, бо аж 14
(119 вистав). Крім італійської
мюви співаки викликали ще мо-
вувати. В цілому сезонні місії
були випродані на 96 відсотків.
англійської, німецької і фран-

Читайте українські книжки
в газеті, бо часто читання
себе до просвіти, а просвіта
— це сила!

Нове видання
Олека БАБІН
ПОВСТАНЦІ
Поєма
ЦІНА \$1.75
Замовляйте:
"SVOBODA"
P. O. Box 346,
Jersey City 3, N. J.

Належність просимо слати
ЧЕКАМИ, або ПОШТОВИМИ ПЕРЕКАЗАМИ:

81-83 Grand St., (P. O. Box 346), Jersey City 3, N. J.



— Я вже маю досить цієї
ловещої фарси... І того ін-
труза, — сказав Померой.
— Він помре... виправдувався
тубілець.

КАТАЛОГ
ннижон Книгарні "Свободи"
83 GRAND STREET — JERSEY CITY 3, N. J.
Належність за книжки просимо слати тільки
чеками або поштовими переказами.
ПРОСИМО ПЕРЕХОВУВАТИ НАШ
КАТАЛОГ.

(1)		
Альбом Українських Сторіжок	Опр.	\$8.75
Андерсен Г. К.: Попелюшка, Ілюстр. казка		0.50
Андрусини-Крет: Українсько-Англійський Словник		12.00
Вабай: Вірші іронічні, сатиричні і комічні		1.00
Вабій О.: Повстанці — поема		1.75
Вадурак В.: Козацька дитина, опов. з козацької буя.		0.50
Барка В.: Рай — роман ст. 310		3.00
Бербець М.: Зруйноване гніздо (історична драма на 5 дій)		0.40
Білецька Т.: Бабунині казки для дітей кожного віку, бр. 1.50		
Борецький М.: Любіть Україну — альбом, опр.		12.50
Броді — Збірник статей і нарисів		1.50
Бураківський Ю.: Віноградник — поезії		3.00
Верховинський М.: Ідеї, брате мій. Думки і враження.		0.75
Верфель Франц: Пісня про Бернадету		4.00
Вітровога батька терба, укр. нар. казка		1.50
Винницька І.: Музика		1.50
Височенко А.: СССР без маски — нарис		1.50
Витанович І.: Кость Павлиський, ідеаліст гром. праці...		1.00
Витанович І.: Михайло Гайворонський бр. 3.00, опр.		3.50
Витанович Ст.: Еміграція в поході — гуморески		1.50
Вузол Г.: В обіймах дауна відбиток минулої дійсності		0.80
Сім літ визвольних змагань		0.70
Галан А.: Володар страх (п'єса)		0.40
Галан А.: Будні совєтського журналіста		1.50
Гоголь М.: Твори. Том I і II		0.375
Грищенко О.: Україна моїх блакитних днів		2.20
Гуманна Д.: Вічні вогні Альберти		2.00
Гуманна Д.: Діти Чумацького Шляху		2.50
Хрецький Яр — роман-хроніка		4.50
Багато неба, нарис		2.50
Мана — повість		1.50
Велике Пале, повість		2.50
Епізод з життя Європи критської		2.50
Горнякiewicz Д.: Українські містичні в автобіографіях		1.75
Грановський-Неприцький О.: Гімназія сонця — поезії		2.00
Гриченко Б.: Олеся — оповідання		0.30
Грицак П.: Галицько-Волинська держава	опр.	3.30
Данько М.: СССР в історії народів — наук. розвідка		0.50
Державин В.: Антологія української поезії		3.50
Дерев'яні церкви в Україні		1.00
Діброва О. Г.: Гамі Далечиня — поезії		1.00
Подорож у світ		1.00
Діма: Мить — збірка поезій		0.50
Пересаджені квіти		0.80
Докуч З.: Гнат Кирілатович		1.50
Черні Ді		0.75
Через річку		0.75
Донцов Д.: Підстави нашої політики		2.25
Доросенко В.: Великий Камінь — життя і заслуги		0.50
І. Франка, ст. 64.		1.00
Дудко Ф.: Вілля, роман		1.00
Чорторий, оповідання		1.00
Великий Гетьман, іст. оповідання		1.50
Дівчата очайдухних днів, оповідання		1.50
Ерем І.: Роботи		0.75
Шматко		0.25
Жарський Ед.: Рухалка — гри — забави. Нарис про- грами фізичного виховання		1.00
Журба П.: Далекі світи — розповідь автобіографічна		4.00
Завадович Р.: Кобзарська гостиня		0.50
Богута Багатор		1.00
Сойка-штукарка		1.00
Завзятий І.: Блудний син — 2 томи		2.00
Загачевський С.: Спогади фронтовика (Одисея сірого "колябрана")		2.50
Зайцев П.: Життя Тараса Шевченка	бр.	5.00
Заклясний М.: Хмельницький як полководець	опр.	0.25
Запорожець А.: Більшевиків — життя в СССР		0.50
Запорожець О.: Обізнаність — комедія на 3 дії		0.40
Запорожець-Девал О.: Гарбузова містерія — гум. пов.		1.50
Записки Наук. Т-ва ім. Шевченка, том 166:		
Збірник на пошану сторіччя народної І. Франка		2.50
Західна Україна під більшовицьким (IX. 1939-VI. 1941).		3.80
Збірник за редакцією Мілени Рудницької		3.50
Збірка українських новел		4.25
Збірник літ. газети	бр.3.25	опр.
Історія Русів		4.00
Качуровський І.: Еміграційна лихоманка — комедія на 3 дії		0.40
Зуєвський О.: Золоті ворота (поетичні твори)		0.45
Жарський Е.: Природа України — підручник для шкіл українознавства		2.50
Літопис Волині — збірник		1.00
Качуровський І.: Залізний куркуль		0.90
Качуровський І.: В далекій гавані — поезії		1.00
Качуровський І.: Новела як жанр наук.-попул. довідка		0.40
Качуровський І.: Шлях невідомого		1.00
Керницький І.: Перелетні птахи — веселі історії		1.50
Герой передмістя — гумор. повість		2.25
Кібзай Д.-р.: Український лікар		6.00
Кеуч О.: Альбатрос — роман		2.00
Клеп Ю.: Попіл імперії		3.65
Княжинський А.: На дні СССР		2.75
Килимник С.: Король Данило (землею українського)		0.50

Належність просимо слати тільки
ЧЕКАМИ, або ПОШТОВИМИ ПЕРЕКАЗАМИ:

81-83 Grand St., (P. O. Box 346), Jersey City 3, N. J.